



ДНЕВНИК

Издается на английском, арабском, испанском, китайском, русском и французском языках

Имеется в сети Интернет : www.who.int/gb/r

Шестьдесят четвертая сессия Всемирной ассамблеи здравоохранения

№ 4

19 мая 2011 г.

Программа заседаний на четверг, 19 мая 2011 г.

Время	Пленарные заседания Зал Ассамблеи	Комитет А Зал XVIII	Комитет В Зал XVII
9:00		Шестое заседание	Второе заседание
14:30		Седьмое заседание	Третье заседание
17:30	Восьмое заседание		

Содержание

I.	Программа работы Ассамблеи здравоохранения.....	2
II.	Отчет о заседаниях.....	8
III.	Технические брифинги.....	13
IV.	Другие совещания.....	14
V.	Объявления.....	17

Безопасность

Если вы сталкиваетесь с какой-либо чрезвычайной проблемой безопасности или у вас есть конкретный вопрос в отношении вашей безопасности в Женеве, обращайтесь в Бюро безопасности ВОЗ или к дежурному сотруднику по телефону: +41 (0)22 791 11 17. Мы хотели бы также напомнить вам, что проверки на предмет безопасности в ходе Всемирной ассамблеи здравоохранения усилены как в отношении автомобилей, так и пешеходов, прибывающих во Дворец Наций и в зону конференц-залов. В этой связи мы рекомендуем вам иметь при себе необходимые документы, удостоверяющие личность, и соответствующую аккредитацию, чтобы вас пропустили в зону проведения Ассамблеи здравоохранения.

Заседания Рабочей группы

Профилактика неинфекционных заболеваний и борьба с ними

Заседание Рабочей группы будет проведено в четверг, 19 мая, с 09:00 до 12:00 в Зале XXIII.

(Будет обеспечен синхронный перевод).

Личная почта

Просьба к делегатам получать в справочном бюро свою личную почту, сообщения и приглашения.

I. Программа работы Ассамблеи здравоохранения

Четверг, 19 мая 2011 г.

Шестое заседание Комитета А

Зал XVIII – 09:00

- - **Проект второго доклада Комитета А**
Документ (Проект) А64/54, содержащий две резолюции, озаглавленные:
 - *Будущее финансирования ВОЗ*
 - *Резолюция об ассигнованиях на финансовый период 2012-2013 гг.*
- Пункт 13**
(продолжение) **Технические вопросы и вопросы здравоохранения**
- Пункт 13.1**
(продолжение)
 - Готовность к пандемическому гриппу: обмен вирусами гриппа и доступ к вакцинам и другим преимуществам
Документы А64/8, А64/8 Согг.1 и А64/8 Add.1
- Пункт 13.5**
 - Концепция и стратегия глобальной иммунизации
Документ А64/14

Второе заседание Комитета В

Зал XVII – 09:00

- - **Проект первого доклада Комитета В**
Документ (Проект) А64/55, содержащий одну резолюцию, озаглавленную:
 - *Медико-санитарные условия проживания населения на оккупированной территории Палестины, включая восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанских высотах*
- Пункт 17**
(продолжение) **Финансовые вопросы**
- Пункт 17.8**
 - Назначение Внешнего ревизора
Документы А64/35 и А64/35 Согг.1

Седьмое заседание Комитета А

Зал XVIII – 14:30

- Пункт 13**
(продолжение) **Технические вопросы и вопросы здравоохранения**
- Пункт 13.6**
 - Проект Стратегии ВОЗ по ВИЧ/СПИДу на 2011-2015 гг.
Документы А64/15, А64/А/Conf.Paper No.2 и А64/А/Conf.Paper No.2 Add.1
- Если позволит время**
- Пункт 13.9**
 - Холера: механизм борьбы и профилактики
Документы А64/18 и EB128/2011/REC/1, резолюция EB128.R7

- Пункт 13.10 – Малярия
Документы A64/19 и EB128/2011/REC/1, резолюция EB128.R13

Третье заседание Комитета В	Зал XVII – 14:30
------------------------------------	-------------------------

Пункт 16 Вопросы ревизии и контроля

- Отчет Внутреннего ревизора
Документы A64/28 и A64/48

Пункт 17 Финансовые вопросы
(продолжение)

- Пункт 17.1 – Неревизованный промежуточный финансовый отчет по счетам ВОЗ за 2010 г.
Документы A64/29, A64/29 Add.1, A64/49 и A64/49 Corr.1
- Пункт 17.2 – Промежуточный отчет Внешнего ревизора
Документы A64/30 и A64/50
- Пункт 17.3 – Состояние поступления обязательных взносов, включая вопрос о государствах-членах, имеющих такую задолженность по взносам, которая оправдывала бы применение Статьи 7 Устава
Документы A64/31 и A64/51
- Пункт 17.4 – Специальные соглашения об урегулировании задолженностей
Документы A64/32 и A64/51
- Пункт 17.5 – Шкала обязательных взносов на 2012-2013 гг.
Документы A64/33 и EB128/2011/REC/1, резолюция EB128.R2
- Пункт 17.7 – Поправки к Положениям о финансах и Финансовым правилам
Документы A64/34 и EB128/2011/REC/1, резолюция EB128.R3

Если позволит время

Пункт 18 Кадровые вопросы

- Пункт 18.1 – Кадровые ресурсы: ежегодный доклад
Документ A64/36
- Пункт 18.2 – Доклад Комиссии по международной гражданской службе
Документ A64/37
- Пункт 18.3 – Поправки к Положениям о персонале и Правилам о персонале
Документы A64/38 и EB128/2011/REC/1, резолюция EB128.R5
- Пункт 18.4 – Доклад Правления Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций
Документ A64/39
- Пункт 18.5 – Назначение представителей в Комитет Пенсионного фонда персонала ВОЗ
Документ A64/40

- Пункт 18.6 – Промежуточный доклад о ходе работы Рабочей группы по выборам
Генерального директора Всемирной организации здравоохранения
Документ A64/41

Восьмое пленарное заседание

17:00

- Пункт 7 Награды**
Документ A64/44

Пятница, 20 мая 2011 г.

Девятое пленарное заседание

09:00

- Пункт 6 Исполнительный комитет: выборы**
Документ A64/56

- Пункт 8 Доклады главных комитетов**
Документ A64/53

Восьмое заседание Комитета А

**После завершения обсуждения пункта 8
на пленарном заседании**

- Пункт 13 Технические вопросы и вопросы здравоохранения**
(продолжение)

- Пункт 13.4 – Укрепление систем здравоохранения
(продолжение) Документы A64/12, A64/13, A64/A/Conf.Paper No.3,
A64/A/Conf.Paper No.4, A64/A/Conf.Paper No.5,
A64/A/Conf.Paper No.6 и A64/A/Conf.Paper No.7

- Пункт 13.3 – Цели тысячелетия в области развития, связанные со здоровьем
Роль ВОЗ в деятельности по итогам пленарного заседания высокого уровня
шестидесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи Организации
Объединенных Наций по Целям тысячелетия в области развития
(сентябрь 2010 г.)
Документы A64/11, A64/11 Add.1 и EB128/2011/REC/1,
резолюция EB128.R1

- Пункт 13.7 Некондиционная/поддельная/ложно маркированная/
фальсифицированная/контрафактная медицинская продукция
Документ A64/16

Четвертое заседание Комитета В

**После завершения обсуждения пункта 8
на пленарном заседании**

- Пункт 19 Сотрудничество с учреждениями системы Организации Объединенных
Наций и с другими межправительственными организациями**
Документ A64/42

Пункт 20	Международное агентство по изучению рака (МАИР): поправки к Статуту Документ A64/43
Пункт 13 (продолжение)	Технические вопросы и вопросы здравоохранения (подпункты, перенесенные из Комитета А)
Пункт 13.13	– Питание детей грудного и раннего возраста: план осуществления Документ A64/22
Пункт 13.14	– Предупреждение детского травматизма Документы A64/23 и EB128/2011/REC/1, резолюция EB128.R15
–	

Девятое заседание Комитета А

14:30

Пункт 13 (продолжение)	Технические вопросы и вопросы здравоохранения
Пункт 13.8	– Ликвидация оспы: уничтожение запасов вируса натуральной оспы Документы A64/17, A64/A/Conf.Paper No.1 и A64/A/Conf.Paper No.1 Add.1
Пункт 13.11	– Ликвидация дракункулеза Документы A64/20 и EB128/2011/REC/1, резолюция EB128.R6

Пятое заседание Комитета В

14:30

Пункт 13 (продолжение)	Технические вопросы и вопросы здравоохранения (подпункты, перенесенные из Комитета А)
Пункт 13.15	– Стратегии безопасного снабжения питьевой водой для потребления человеком Документы A64/24, A64/B/Conf.Paper No.2 и A64/B/Conf.Paper No.2 Add.1
Пункт 13.16	– Молодежь и риски для здоровья Документы A64/25, A64/B/Conf.Paper No.3 и A64/B/Conf.Paper No.3 Add.1

Суббота, 21 мая 2011 г.

Десятое заседание Комитета А

09:00

Пункт 13 (продолжение)	Технические вопросы и вопросы здравоохранения
Пункт 13.12	– Профилактика неинфекционных заболеваний и борьба с ними Роль ВОЗ в подготовке, проведении и выполнении решений заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по вопросу о профилактике неинфекционных заболеваний и борьбе с ними (сентябрь 2011 г.) Документ A64/21 и A64/21 Add.1

Понедельник, 23 мая 2011

Одиннадцатое заседание Комитета А

09:00

Пункт 13 **Технические вопросы и вопросы здравоохранения**
(продолжение)

Для завершения работы по любым остающимся пунктам повестки дня

Шестое заседание Комитета В

09:00

Пункт 13 **Технические вопросы и вопросы здравоохранения**
(продолжение)

Пункт 13.17

– Доклады о ходе работы

Документ А64/26

- A. Полиомиелит: механизм преодоления потенциальных рисков для ликвидации (резолюция WHA61.1)
- B. Борьба с онхоцеркозом посредством распространения ивермектина (резолюция WHA47.32)
- C. Изменение климата и здоровье (резолюции WHA61.19 и EB124.R5)
- D. Улучшение здоровья посредством экологически обоснованного удаления вышедших из употребления пестицидов и других вышедших из употребления химических веществ (резолюция WHA63.26)
- E. Улучшение здоровья посредством безопасного и экологически обоснованного удаления отходов (резолюция WHA63.25)
- F. Работа в направлении всеобщего охвата мероприятиями в области охраны здоровья матерей, новорожденных и детей (резолюция WHA58.31)
- G. Нанесение увечий женским гениталиям (резолюция WHA61.16)
- H. Стратегия по включению гендерного анализа и действий в работу ВОЗ (резолюция WHA60.25)
- I. Прогресс в рациональном использовании лекарственных средств (резолюция WHA60.16)
- J. Выполнение ВОЗ рекомендаций Глобальной целевой группы по совершенствованию координации в области СПИДа между многосторонними учреждениями и международными донорами (резолюция WHA59.12)

Двенадцатое заседание Комитета А

14:30

Пункт 13 **Технические вопросы и вопросы здравоохранения**
(продолжение)

Завершение работы над резолюциями и докладами

Седьмое заседание Комитета В

14:30

Завершение работы над резолюциями и докладами

Вторник, 24 мая 2011 г.

Тринадцатое и четырнадцатое заседания Комитета А	09:00
---	--------------

Завершение работы над резолюциями и докладами

Восьмое заседание Комитета В	09:00
-------------------------------------	--------------

Завершение работы над резолюциями и докладами

Пятнадцатое заседание Комитета А	14:30
---	--------------

Завершение работы над резолюциями и докладами

Девятое заседание Комитета В	14:30
-------------------------------------	--------------

Завершение работы над резолюциями и докладами

Десятое пленарное заседание	Сразу после закрытия заседаний Комитета А и В
------------------------------------	--

Пункт 8 **Доклады главных комитетов**
(продолжение)

Пункт 9 **Закрытие Ассамблеи здравоохранения**

II. Отчет о заседаниях

Седьмое пленарное заседание

Председательствующий: д-р Christos Patsalides (Кипр)
Председатель Шестьдесят третьей сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения

Позднее: г-жа Therese Baptiste-Cornelis (Тринидад и Тобаго)
Пятый заместитель Председателя Шестьдесят четвертой сессии Всемирной Ассамблеи здравоохранения

Позднее: д-р Christos Patsalides (Кипр)
Председатель Шестьдесят четвертой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения

– Доклад Комитета по проверке полномочий

Председатель представляет первый доклад Комитета по проверке полномочий и обращает внимание Ассамблеи здравоохранения на пункт 8 данного доклада, в котором содержится рекомендация Комитета по проверке полномочий в отношении полномочий Ливийской Арабской Джамахирии. Возражений нет. Затем Ассамблеей здравоохранения утверждается первый доклад Комитета по проверке полномочий (документ A64/52).

Пункт 3
(продолжение)

– Общая дискуссия

Председатель возобновляет рассмотрение пункта 3 и приглашает на трибуну делегатов Лаосской Народно-Демократической Республики, затем Гондураса, Гватемалы, Кубы, Габона, Аргентины, Бурунди, Мадагаскара, Тимор-Лешти, Мавритании, Центральноеафриканской Республики, Мальдивских Островов, Нигера и представителей Ордена Мальты, Африканского союза, Святейшего Престола, Международной Федерации обществ Красного Креста и Красного Полумесяца и Китайского Тайпея.

Четвертое заседание Комитета А

Председатель: д-р Walid Ammar (Ливан)

– – **Проект первого доклада Комитета А**

Председатель открывает заседание и предлагает Докладчику (д-р Mast Kulzhanov [Казахстан]) зачитать первый проект доклада Комитета А, документ (проект) A64/53, содержащий одну резолюцию, озаглавленную:

– *Осуществление Международных медико-санитарных правил (2005 г.)*

Данная резолюция утверждается и принимается первый доклад Комитета.

Пункт 11 (продолжение)	Будущее финансирования ВОЗ Председатель вновь открывает обсуждение данного пункта и предлагает Комитету рассмотреть проект резолюции <i>Будущее финансирования ВОЗ</i> , содержащийся в документе А64/4. Начинается дискуссия, и Секретариат отвечает на поставленные вопросы. Проект резолюции утверждается.
Пункт 13 (продолжение)	Технические вопросы и вопросы здравоохранения
Пункт 13.12	– Профилактика неинфекционных заболеваний и борьба с ними Председатель предлагает оставить открытым данный пункт повестки дня до его дальнейшего рассмотрения и обсуждения на заседании рабочей группы.
Пункт 12	Программные и бюджетные вопросы
Пункт 12.1	– Исполнение Программного бюджета на 2010-2011 гг.: промежуточный отчет Председатель Комитета по программным, бюджетным и административным вопросам представляет данный подпункт. Председатель открывает обсуждение данного подпункта, а затем предлагает Секретариату ответить на поставленные вопросы. Комитет принимает к сведению данный доклад.
Пункт 12.2	– Среднесрочный стратегический план на 2008-2013 гг.: промежуточная оценка Председатель Комитета по программным, бюджетным и административным вопросам представляет данный подпункт, после чего начинается дискуссия. Секретариат отвечает на поставленные вопросы. Комитет принимает к сведению данный доклад.
Пункт 12.3	– Среднесрочный стратегический план на 2008-2013 гг. и Проект программного бюджета 2012-2013 гг. Председатель открывает обсуждение данного подпункта и обращает внимание Комитета на документы А64/7, А64/7 Add.1 и А64/47, а также на проект резолюции, содержащийся в документе А64/7 Add.2 <i>Резолюция об ассигнованиях на финансовый период 2012-2013 гг.</i> Председатель Комитета по программным, бюджетным и административным вопросам делает несколько вступительных замечаний, после чего предлагает высказать замечания. Заседание закрывается.

Пятое заседание Комитета А

	Председатель: д-р Walid Ammar (Ливан)
Пункт 12 (продолжение)	Программные и бюджетные вопросы
Пункт 12.3 (продолжение)	– Среднесрочный стратегический план на 2008-2013 гг. и Проект программного бюджета 2012-2013 гг. Председатель возобновляет обсуждение данного подпункта и предоставляет слово Секретариату, который отвечает на поставленные вопросы.

Проект резолюции *Резолюция ассигнований на финансовый период 2012-2013 гг.*, содержащийся в документе A64/7 Add.2, утверждается консенсусом.

Пункт 13
(продолжение)

Технические вопросы и вопросы здравоохранения

Пункт 13.4
(продолжение)

– Укрепление системы здравоохранения

Председатель вновь открывает дискуссию по данному подпункту повестки дня и предлагает высказать замечания по проектам резолюций EB128.R8, EB128.R9, EB128.R10, EB128.R11 и EB128.R12, содержащиеся в документе EB128/2011/REC/1. По предложению Председателя Секретариат отвечает на поставленные вопросы.

EB128.R8 *Структуры устойчивого финансирования здравоохранения и всеобщий охват.*

Предлагается несколько поправок и принимается решение представить рабочий документ конференции на рассмотрение на следующем заседании Комитета А.

EB128.R9 *Укрепление кадровых ресурсов здравоохранения.*

Данный проект резолюции будет рассмотрен на следующем заседании Комитета А после представления поправок членам Комитета.

EB128.R10 *Укрепление национального потенциала управления в области здравоохранения в случае чрезвычайных ситуаций и стихийных бедствий и устойчивости систем здравоохранения.*

Председатель предлагает данный проект резолюции оставить открытым для обсуждения на следующем заседании Комитета А до обработки представленных поправок.

EB128.R11 *Укрепление сестринского и акушерского дела.*

В свете предложенных поправок данная резолюция будет рассмотрена на следующем заседании Комитета А после представления данного проекта резолюции с поправками членам Комитета.

EB128.R12 *Укрепление национального политического диалога с целью создания более сильной политики, стратегий и планов в области здравоохранения.*

Пересмотренный вариант данного проекта резолюции с учетом предложенных поправок будет представлен членам Комитета.

Пункт 13.1
(продолжение)

– Готовность к пандемическому гриппу: обмен вирусами гриппа и доступ к вакцинам и другим преимуществам

Членам Комитета предлагается рассмотреть данный проект резолюции, содержащийся в документе A64/8, и открывается дискуссия по данному проекту резолюции. Председатель объявляет, что обсуждение данного подпункта будет продолжено на следующем заседании Комитета А.

Председатель: д-р Maria Teresa Valenzuela (Чили)

Пункт 14

Открытие заседаний Комитета

В соответствии с правилом 34 Правил процедуры Всемирной ассамблеи здравоохранения Комитет избирает д-ра Ante Zvonimir Golem (Хорватия) и г-на Zanglely Dukpa (Бутан) заместителями Председателя, а д-ра Leao Talalelei Tuitama (Самоа) Докладчиком.

Пункт 15

Медико-санитарные условия проживания населения на оккупированной Палестинской территории, включая восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанских высотах

Председатель открывает дискуссию по данному пункту повестки дня и предоставляет слово Секретариату, который зачитывает пересмотренный вариант проекта резолюции, содержащийся в документе A64/B/Conf.Paper No.1, представленный ее соавторами. Затем делегату Ливана предлагается представить проект резолюции *Медико-санитарные условия проживания населения на оккупированной Палестинской территории, включая восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанских высотах*.

Открывается дискуссия и Секретариат отвечает на поставленные вопросы. Затем Председатель предлагает Комитету рассмотреть данный проект резолюции.

В соответствии со статьей 72 Правил процедур проводится поименное голосование. Результаты голосования являются следующими: 64 голоса – “за” при 5 “против” и 51 “воздержавшимся”, и при отсутствии делегатов 57 государств-членов:

Голоса за: Афганистан; Алжир; Ангола; Аргентина; Азербайджан; Бахрейн; Бангладеш; Беларусь; Боливия (Многонациональное государство); Бразилия; Бруней-Даруссалам; Буркина-Фасо; Бурунди; Кабо-Верде; Чад; Чили; Китай; Конго; Коста-Рика; Куба; Демократическая Республика Конго; Джибути; Эквадор; Египет; Гана; Гватемала; Гвинея; Индонезия; Иран (Исламская Республика); Ирак; Иордания; Кувейт; Ливан; Малайзия; Мальдивские Острова; Мавритания; Мексика; Марокко; Мозамбик; Намибия; Никарагуа; Нигер; Нигерия; Оман; Пакистан; Парагвай; Перу; Филиппины; Катар; Российская Федерация; Саудовская Аравия; Сенегал; Южная Африка; Шри-Ланка; Судан; Сирийская Арабская Республика; Тунис; Турция; Объединенный Арабские Эмираты; Объединенная Республика Танзания; Уругвай; Вьетнам; Йемен; Зимбабве.

Голоса против: Австралия; Канада; Израиль; Новая Зеландия; Соединенные Штаты Америки.

Воздержавшиеся: Андорра; Армения; Австрия; Бельгия; Бенин; Бутан; Босния и Герцеговина; Болгария; Камерун; Колумбия; Хорватия; Кипр; Чешская Республика; Дания; Эстония; Финляндия; Франция; Германия; Греция; Гондурас; Венгрия; Исландия; Ирландия; Италия; Ямайка; Япония; Латвия; Литва; Люксембург; Малави; Мальта; Монако; Нидерланды; Норвегия; Польша; Португалия; Республика Корея; Республика Молдова; Румыния; Самоа; Сан-Марино; Сербия; Сингапур; Словакия; Словения; Испания; Швеция; Швейцария; Таиланд; Украина; Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.

Отсутствовали: Албания; Багамские Острова; Барбадос; Ботсвана; Камбоджа; Острова Кука; Кот-д'Ивуар; Корейская Народно-Демократическая Республика; Доминиканская Республика; Сальвадор; Экваториальная Гвинея; Эритрея; Эфиопия; Фиджи; Габон; Гамбия; Грузия; Гайана; Гаити; Индия; Казахстан; Кения; Кирибати; Лаосская Народно-Демократическая Республика; Лесото; Ливия; Мадагаскар; Мали; Маршалловы Острова; Маврикий; Микронезия (Федеральные Штаты); Монголия; Черногория; Мьянма; Науру; Непал; Палау; Панама; Папуа-Новая Гвинея; Руанда; Сент-Китс и Невис; Сан-Томе и Принсипи; Сьерра-Леоне; Соломоновы Острова; Свазиленд; бывшая Югославская республика Македония; Тимор-Лешти; Того; Тонга; Тринидад и Тобаго; Туркменистан; Тувалу; Уганда; Узбекистан; Вануату; Венесуэла (Боливарианская Республика); Замбия.

Данный проект резолюции утверждается. Семь делегатов выступают с объяснением их голосования, в соответствии с правилом 75 Правил процедуры.

III. Технические брифинги

Во время проведения Шестьдесят четвертой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения состоятся следующие технические брифинги.

Четверг, 19 мая 2011 г.

12:30–14:15

Зал XII

Комиссия по вопросам информации и подотчетности в отношении здоровья женщин и детей

Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский, испанский, китайский, русский и французский языки

Подотчетность имеет важнейшее значение для осуществления Глобальной стратегии охраны здоровья женщин и детей, целью которой является спасение жизней 16 миллионов женщин и детей. Комиссия по вопросам информации и подотчетности в отношении здоровья женщин и детей была создана ВОЗ по предложению Генерального секретаря Организации Объединенных Наций в целях разработки предлагаемого механизма подотчетности для представления информации, осуществления контроля и установления ответственности за охрану здоровья женщин и детей. На брифинге будет представлен обзор данного механизма, который позволит как донорам, так и странам-реципиентам контролировать ресурсы и облегчит сбор наилучших фактических данных об эффективности программ, способствующих улучшению жизни женщин и детей.

Пятница, 20 мая 2011

12:30–14:15

Зал XII

На пути к успешному осуществлению Глобального кодекса ВОЗ по практике международного найма персонала здравоохранения

Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский, испанский, китайский, русский и французский языки

На этом техническом брифинге будут обсуждаться вопросы осуществления и контроля за осуществлением Глобального кодекса ВОЗ по практике международного найма персонала здравоохранения ("Кодекса"). Целью брифинга является предоставление государствам-членам и другим заинтересованным сторонам возможности обсудить и принять участие в диалоге по задачам и возможностям, связанным с осуществлением Кодекса, его мониторингом и представлением отчетности. Представителями ряда стран и Секретариатом ВОЗ будут сделаны презентации. Затем последует общая дискуссия с участием представителей гражданского общества и организаций здравоохранения. Сам Кодекс, а также дополнительные документы к Кодексу также будут представлены.

IV. Другие совещания

Секретариат был поставлен в известность о том, что в ходе Шестьдесят четвертой сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения состоятся следующие совещания:

Четверг, 19 мая 2011 г.

08:00-09:00 Зал XVI	Совещание Министров здравоохранения государств - членов Африканского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и французский языки..</i>
08:00–09:00 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
08:15-08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств - членов Региона Восточного Средиземноморья. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский и французский языки.</i>
08:30–09:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Западной части Тихого океана.
08:30–09:30 Зал XII	Координационное совещание государств-членов Американского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и испанский языки.</i>
11:00–12:00 Зал VIII	Неофициальные технические консультации по проекту резолюции «Работа в направлении сокращения неонатальной смертности».
12:30–14:30 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
13:30–14:30 Зал XXIII	Совещание делегаций государств - членов Европейского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, немецкий, русский и французский языки.</i>
13:30–14:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Юго-Восточной Азии.
17:30–19:00 Зал IV	Молодежь и риски для здоровья. Организовано делегацией Туниса.
17:45–19:30 Зал IX	Достижение Целей тысячелетия в области развития (ЦТР), связанных со здоровьем, путем улучшения глобального управления здравоохранением: может ли ВОЗ получать эффективную поддержку для выполнения своих уставных полномочий? Организовано World Vision International и The Graduate Institute, Женева, Программа глобального здравоохранения.
18:00–19:30 Зал XXIII	Стратегия ВОЗ по ВИЧ: осуществление лечения 2.0

Пятница, 20 мая 2011 г.

08:00-09:00 Зал XVI	Совещание Министров здравоохранения государств - членов Африканского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и французский языки.</i>
------------------------	---

08:00–09:00 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
08:15–08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств - членов Региона Восточного Средиземноморья. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский и французский языки.</i>
08:30–09:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Западной части Тихого океана.
08:30–09:30 Зал XII	Координационное совещание государств-членов Американского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и испанский языки.</i>
12:30–14:30 Зал XXIII	Совещание делегаций государств - членов Европейского региона ВОЗ. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, немецкий, русский и французский языки.</i>
12:30–14:30 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
13:30–14:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Юго-Восточной Азии.
13:30–14:30 Зал XXIV	Координационное совещание Группы западно-европейских и других стран (WEOG).

Суббота, 21 мая 2011 г.

08:00–09:00 Зал XVI	Совещание Министров здравоохранения Африканского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и французский языки.</i>
08:00–09:00 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
08:15–08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств - членов Региона Восточного Средиземноморья. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский и французский языки.</i>
08:30–09:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Западной части Тихого океана.
08:30–09:30 Зал XII	Координационное совещание государств-членов Американского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и испанский языки.</i>
12:30–14:30 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
13:30–14:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Юго-Восточной Азии.

Понедельник, 23 мая 2011 г.

08:00–09:00 Зал XVI	Совещание Министров здравоохранения государств - членов Африканского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и французский языки.</i>
------------------------	---

08:00–09:00 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
08:15–08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств - членов Региона Восточного Средиземноморья. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский и французский языки.</i>
08:30–09:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Западной части Тихого океана.
08:30–09:30 Зал XII	Координационное совещание государств-членов Американского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и испанский языки.</i>
12:30–14:30 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
13:30–14:30 Зал XXIII	Совещание делегаций государств - членов Европейского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, немецкий, русский и французский языки.</i>
13:30–14:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Юго-Восточной Азии.

Вторник, 24 мая 2010 г.

08:00–09:00 Зал XVI	Совещание Министров здравоохранения Африканского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и французский языки.</i>
08:00–09:00 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.
08:15–08:45 Зал IX	Совещание делегаций государств - членов Региона Восточного Средиземноморья. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский, арабский и французский языки.</i>
08:30–09:30 Зал VIII	Совещание делегаций государств - членов Региона Западной части Тихого океана.
08:30–09:30 Зал XII	Координационное совещание государств-членов Американского региона. <i>Будет обеспечен синхронный перевод на английский и испанский языки.</i>
12:30–14:30 Зал XXII	Координационное совещание Европейского союза.

V. Объявления

Бронирование залов для закрытых заседаний (исправление)

Заявки на бронирование конференц-залов во Дворце Наций для проведения закрытых заседаний можно будет направить в Зал обслуживания конференций А.261 (тел.: 76506).

Просьба не обращать внимания на информацию о бронировании залов для проведения закрытых заседаний, содержащуюся в Памятке для делегатов Всемирной ассамблеи здравоохранения (документ A64/DIV/2).

Технические средства

Для обработки текстов и фотокопирования в распоряжение делегатов предоставляется бизнес-центр Ассамблеи здравоохранения в Зале А.821

Открытый доступ к беспроводной связи обеспечен в баре "Serpent" на первом этаже здания Е, а также между подъездами XIII и XV на цокольном этаже в здании А

- Веб-сайт Всемирной организации здравоохранения: <http://www.who.int>
- Документация Всемирной ассамблеи здравоохранения и Исполнительного комитета: <http://www.who.int/gb/e/index.html>

Продажа информационных материалов ВОЗ

Книжный магазин ВОЗ, расположенный во Дворце Наций между подъездами 13 и 15, предлагает свои услуги делегатам Всемирной ассамблеи здравоохранения. В нем будут выставлены для продажи со скидкой 50% последние публикации и информационная продукция ВОЗ и региональных бюро. Книжный магазин открыт с понедельника по пятницу с 08 ч. 30 м. до 17 ч. 00 м. без перерыва. Книжный магазин в штаб-квартире ВОЗ также открыт для делегатов с 09 ч. 00 м. до 16 ч. 30 м.

Личная почта

Делегатов и представителей неправительственных организаций, состоящих в официальных отношениях с ВОЗ, просят **ежедневно** забирать личную почту, послания и приглашения в информационном бюро.

= = =